

屈臣氏監製花餅發售

此餅揀選上品地道藥料製成色如雪白性和味甜小兒最喜入口善除諸般虫病及五疳積聚脾胃虛弱積食生痰以致皮膚黃骨瘦腹現青筋時見肚痛囊下白泡百病叢生醫家難治多有因此而誤殤者甚爲可惜如服此餅虫積盡消且能培補脾胃肌肉日長有奇功而無後患誠爲小兒去積之至寶靈藥也或有年稍長者亦有因虫積而無治法皆宜服食平人服之能防蠱患本藥局倡設於香港已四十年徧究中國水土配製此餅專有去積培元之功毫無尅伐耗削之患兼能調和臟腑開胃消食非同別家所售者比茲因此餅通行日久各省馳名其餅樣似花塔故俗常以花塔餅呼之且因近年消售甚多故特減價平賣以便販客易於運兌帶往各省俾能廣行濟世云爾本藥房稟准用龍麟伴塔爲記別人不得私用恐有假冒 諸尊賜顧細認招牌庶免有悞

香港 粵城 上海 英京 福州 小呂宋 三月 廿四日 屈臣氏大藥房識

英 國 京 公 司
火 燭 保 險
啟者本公司向設英京倫頓保
險已越數十年實備資本銀一
千萬員專保火燭宴梳茲分設
香港承保房屋及家私並貨倉
等貨物無火燭意外之虞價甚
相宜倘遇不測照數陪足所有
規矩亦極妥善諸君賜顧請至
本行辦房面議是荷
光緒七年 七月 廿六日
代理人律頓行謹啟

立 刻 止 痛

杏莊主人外科藥水每罇銀二
毫能治皮膚百病乳癰胎毒頭
癰汗斑疔墜痛皮膚癢搗掌風
骨節麻木無名腫毒并湯火跌
打蛇虫傷百足咬之類凡極痛
者當面可試立刻可止 一寄
在省城槳欄街萬昌京果店賣
一在香港上環大馬路街市
口應記錢樓代賣 辛酉
五月 吉日 杏莊主人謹啟

梁家濟藥丸發售

蓋自昔草嘗聖帝濟世多藉銀丸方著真仙活人尤資金液茲有詒遠堂梁家濟主人存范文正之善心具陸忠宣之美意前在粵東省城布政司前惠愛街七約開張丸館已歷多年庚辰年添設一棧在佛山黃傘大街利濟存心不惜資本揀選上藥製煉精良所有衛生戒烟甯神補腎固本白鳳滋腎等丸及長春三鞭等酒尤為神驗真秘探金匱洩古來未有之奇妙搜玉函奏旋至立應之效已盛行於直隸山東安徽四川江西兩湖廣西等省屢經奉效疊獲奇功非予一人所敢虛言用佈同人共買現來香港上環文咸街開枝一棧如有富商善士販運金山各國等埠發售者請到梁家濟省店或佛山或港棧購買俾橘井香流既馳名於近地杏林澤沛更遍惠於遐方願人人壽宇同登處處安貞叶吉矣

光緒八年 三月二十二日 吳炳垣謹啟

參 茸 戒 煙 無 憂 攬 售
 啟者余幼習英國文字通商中外至今二十餘年矣前者余經上烟癮六年屢戒不效今蒙產洋烟連印度國白頭人醫師甲都魯先生考究秘傳他國戒烟藥蕊數味和中國馳名參茸君臣上藥共煉製成一戒而斷此癮乾的味美不苦不辛併無入烟尿等弊服此無憂病患烟癮立除照吸烟時服凡遇出外煙癮起即食攬便見功此誠乃戒烟之第一法也兼能治咳嗽哮喘 無憂攬每個九厘算每包八個價銀一毫番字封口 另有鎗上消積攬凡未成癮者當吸完煙時食一二個能盡除煙積癮毒自後可無成癮之累也 每個價銀四厘算每盒廿六個價銀二毫 一在
 香港上環公興磁器店寄賣 一在粵東省城大新街昌記扇店 一在佛山快子
 正街誠福錢銀店 一在汕頭昇平街益昌扇店 一在星架坡馬車街聲利行寄
 賣 若有勸種害人之藥 求天厭之 香港發興街口黃天寶堂謹識 辛壬

啟者今有花縣人氏名
善鑒別字文修年方三
十歲前鄧元昌立他爲
第四子經有五年之久
爲因他不守本份承逐
驅除自後不得作爲繼
子如有他賒借各項貨
物一概與鄧元昌無涉
特此聲明以免後論

勞禮吧利時油
發客
本店精製頂上第
一好吧利時油發
客自同治元年開
張并無分枝別店
此油也油木如漆
油銅如金認此油
色不致有悞商客
光顧請至上環禮
和祥燒酒舖發貨
勞禮記謹啟



啟者英國啟拿公司專做各欸快鎗畢碼子如林明伯碼慳地利
勿哋呢碼啤波地碼云且士打碼打雀紙壳碼吉林炮碼等以及
銅帽急中急小急各欸碼子所用之急大炮引并各樣火器物件
招牌上用一獅頭嚙爲記曾在英國開張多年遠近馳名英國俄
國法國并什港各國兵家有用本公司之貨卽如中國軍營更爲
人人信用皆因本公司之貨加料加工萬無一失且能命中至遠
之故耳既叨各官商賜顧消流日廣今於中國香港等處本公司
專托末士咪也洋行代爲沽發以歸專一嗣後并不分托別家諸
君或定或買請移玉到香港咪也洋行採辦庶不有悞謹此佈聞
光緒七年孟冬吉日 英國啟拿公司香港咪也洋行啟

石貨倉

啟者本行有石貨倉壹座安頓貨物倉地四面潔淨且各窓又能通其氣若安貨物可無朽壞之虞并有木馬頭壹座長數十丈凡有輪船貨艇均可灣泊不拘早晚及禮拜日均能運貨上落以便各客租倉相宜 諸君光顧請移玉至本寫字樓面議

特此佈聞

光緒八年

味也洋行謹啟

上巳

啟者林宏厚堂與趙有自光緒八年八月初十日招入林宏厚堂同做香港西營盤紫微街口番字第一百九十五號自林宏厚堂入股之後改爲德源和記亦係做燒臘生意倘或趙有所欠各行會項賬項等不關林宏厚堂之事至林宏厚堂有欠各項會項亦與趙有無干趙有經招林宏厚堂入伴之日曾經兩家先立合約各執一紙爲照

光緒八年九月廿一日 林宏厚堂啟

貴屋宇出賣

啟者茲有屋宇十七間坐在下環皇后大道門牌三十號卅二 卅四 三十 六 三十八 四十 四十二 四十 四 四十六 四十八 五十 五十 二 五十四 五十六 五十八 六 六十二號該地段在工務司注冊第六十五號今將此業分開逐間出賣或成段賣亦可倘有諸尊合意者祈請到本行面議價甚相宜特此佈知


壬午 九月初九日 未士機地士啟

憲
署輔政使司史 爲准領回餉項
事照得現奉署督部堂札開本港
內凡有稟請領回差餉等項必須
按照一千八百七十五年第十二
條則例內之第三十二節赴臬署
稟領倘不遵例由臬署稟領而逕
稟督轅者未必盡行照數發還雖
予批准須於發還該餉銀內每百
員扣繳五員爲此特示 仰
一千八百八十二年八月三日示

憲
署輔政使司史爲 曉諭投充洋煙利權事照得現要招人投票遵
依一千八百五十八年第二條並一千八百七十九年第一條及第
七條則例各欸所定在本港內各處地方煮熟並發賣熟鴉片煙膏
之利權由一千八百八十三年三月初一日起計以一年或兩年或
三年爲期所有票投均在本署收截限期收至一千八百八十二年
十月十八日即禮拜三日正午止凡有票投必須書明照上所開之
期每月願輸餉銀若干各票列價低昂任由 國家棄取或總棄而
不取倘出價最高之票仍未當 督憲之意 督憲必會同議政局
按照條例之第三款發給執照或須另行設法務使該餉與利權克
稱爲準爲此特諭 一千八百八十二年八月初五日示 并昌

啟者晉國士得天保險公司名鋪
 利臣爾士柯爾爐共計科出現本
 銀二百捌十萬圓其餘付充未有
 限量倘遇不測代照數賠足茲分
 設香港特託末士咪也洋行代理
 專保中外房屋鋪戶貨物及堅固
 貨倉貨物無火燭之虞價甚相宜
 所有保險規矩亦極妥善 諸君
 光顧請移玉是荷
 光緒八年六月廿三咪也洋行啟

示



憲

署輔政使司史 爲 諭知招人投租屋
宇事照得現要招人投租 國家現買受
建近石塘嘴屠房華式屋宇五間門牌第
十號十一號十二號十四號及十五號所
有票投均在本署收租限期收至本年西
歷十一月十五日即禮拜三正午止凡欲
投租之人或投租一間或投租五間均聽
其便惟該租項須候其票批准之日起計
每月照數完繳爲此特示

一千八百八十二年 十月 廿七日示

第廿六號

廣 蓋自神農嘗百草金櫃有良方藥丸一項各家多有不同惟本堂製造
之丸俱依祕傳良方不惜資本親自揀選上品正地道藥料精工監製
得法修煉成丸屢經試驗其功甚捷故敢傳於世利物濟人為念詎非
希圖射利實志在遠近傳揚本堂自同治甲戌年四月開張已歷多
年曾蒙 士商遠傳中外馳名矣每月逢初二十六初九廿三日期例
照原價十份減其四份實收同六成以充工費之需踰期仍照同原價
發售本堂之 戒煙無憂丸 烏雞白鳳丸 參茸衛生丸 鹿茸寧
神丸 寧心補腎丸 格外精微奧妙效若如神倘蒙 諸尊賜顧請
認香港南北行街口第壹間廣德堂養和軒招牌並分丸味庶不至魚
目混珠則本堂幸甚矣 光緒壬午正月十九 廣德堂謹啟

同 茲本號專造各款機汽爐鑊及鑄生鐵銅鐵器皿
船上各款物件等具巧究精通快捷儉煤無論各款
昇 均能精巧異常利便主固而各上等車床器機架生
號 俱由英國所到歷已有二十餘年早已遠近馳名今
造 又加置英國上等車床各件齊備而架生俱用火車
機 機汽所帶行動並鑄生鐵器具概與西人無異快捷
汽 主固無悞價甚相宜舖在香港下環馬路東道即大
為一所 貴商賜顧請到本號相酌面議
光緒八年 正月初十日 承造機汽人同昇號啟

新書出售
啟者現本局排
印王紫詮先生
蘅華館詩錄業
經竣事現已裝
訂作兩厚本出
售每套定價三
毫如欲買閱者
請祈 賜顧
正月初六日
本局謹白

選錄

恭錄 諭旨○九月二十四日奉 上諭浙江海門鎮總兵員缺著孫昌凱補授欽此○掌雲南道監察御史臣洪良品跪 奏為星象示警請 旨嚴斥舞弊樞臣以清政本息人言而弭天變恭摺仰祈 聖鑒事竊臣聞天變之 皆由人事之應未有政治不關於下而災眚屢見於上者也去歲六月彗星見於北方今年各省大水人民流離頃刻星復出東方形如匹練尾長數丈直掃西南日將出時其光燄幾與爭曜臣雖不諳占驗之術然博觀載籍 謂樞臣中盡皆貪利之徒其間有一二負 恩貪利者已足以蕪弊於無形而大為政治之憂臣前閱邸抄見御史陳啟泰奏雲南報銷一案賄說者為太常寺卿周瑞清已奉 旨撤出軍機章京聽候查辦矣臣雖不敢 風聞有為陳啟泰所未及者近日外間傳雲南奏銷戶部案銷銀十三萬兩因閣微銘將到恐其持正駁詰始以八萬金了事景廉王文韶均受賂賄賄銀萬餘兩皆按股分物議沸騰眾口一辭不獨臣一人聞之通國皆知之蓋 事經敗露眾目難掩遂致傳說紛紛臣竊思奏銷關度支大計數十年積弊相仍全賴主計之臣整頓以挽鉅習景廉久經軍務王文韶歷任封疆皆深知此中情弊者使其毫無所染何難秉公稽核立破其奸乃甘心受其賄賂為 之掩飾彌縫以主持國計之人先為周利營私之舉何以責夫貪吏之藉勢侵漁盡膏之乘機勒索者也況二人皆樞垣重臣樞垣者天下政令所從出也以二臣而竊利權且舞弊如此以二臣而竊權權則其奸乃甘心受其賄賂為 諸子下遂使天象屢著於上變不虛生此非 皇太后及我 皇上之過也以二臣所為揆之不二臣之是過而誰過哉合請旨立賜罷斥以儆效尤庶幾不遇災滋懼被擢上陳者也臣備位諫垣職司糾劾耳之所聞人言如此目之所 見天象又如此此而緘默自容亦有溺職之咎故雖觸權貴召仇怨亦所不辭誠以時勢艱難至此徒為一身利害謀不為國家成敗計非微臣所敢出此也愚昧之見是否有當伏乞 皇太后 皇上聖鑒謹奏 奉 旨已錄

京報

賄賂之事跡跡密良品不在事中自無從得其底蘊但此案戶部案銷銀現經刑 部取有乾盛亨天順祥帳簿確據前御史陳啟泰奏請將景廉王文韶交周瑞清清 街談萬口如一是賄賂之實據當問之樞垣奏銷英章即其據良品非無據而率奏也人人所 則景廉王文韶受賄非無據也樞垣奏銷英章即其據良品非無據而率奏也人人所 言即其據以樞垣而大揭物議是謂賄賂 恩聞人言而不以奏 聞是謂溺職且御史 詔素無往來毫無嫌怨使非因物議騰湧何敢無端彈劾實見時事艱難天象如此示 變人言如此確鑿故不能不據實以奏請 旨一併查辦嚴訊謹將奏稿存案 號十餘萬金用於何處交於何人則此案自然水落石出矣謹具說帖上呈

有產

有產業心工計巧貪念頗萌將其產業用票開投如田票之樣或銀或業各從其好招人投買 設館在第七甫標其門曰恒信堂一時買者雲集無如費用浩繁而且有干例禁僅開一會即 行停止因而入不敷出此七月時事也茲聞有獲中首名者其彩銀尚未清收向其追問則互 相推諉現有人將其姓名稟請官究追而甲之產業恐難保全矣○因賭自戕 省垣字花 一項深為婦女之害蓋以本少利深易於投買也官憲雖力為查禁然無如差役包庇以致賭 徒明目張膽而婦女因此敗名喪節者亦不知其幾矣聞城西近第二甫某氏婦生 有子女其夫外出婦日以抹牌買字花為事夏令時將其棉夾衣服及子女禦寒之衣俱質於 限期三月之小押內秋光轉瞬令遙隔子女無衣難以卒歲又值其夫同舍見此情形因問 其故婦不能答復恐其夫責罵遂於前數晚伺人不覺暗服洋烟及至毒發其夫始知立即灌 救得以不死繼而檢查衣篋俱空無一存者迫得急為添置以禦寒冷云此亦可為好賭者鑒

自來水

自來水喉則一處失慎各處俱可放 電音 九月二十九日英都發來電音言美國自華盛頓開創以來定例總統以四年為滿任屆期則舉推賢能以繼大位其或滿 水喉以資灌溉又何慮於取水難艱 秩總統德望素著為眾挽留亦祇再留一任統計八年以外即須去位以便新人接理蓋以示大權不可久擅而賢路不可久妨也 徒深扼腕乎夫法不難而用而事在 乃昨有議員在公議院倡言數年之間總統總統有奇才亦難盡展況德教之典漸義厚仁必須久道乃可化民成俗此視重位如 於推行苟有力者則掘井泉設機器 傳舍究非肯德尊爵之道今宜將此例刪除凡為總統宜令入居其位乃為正理後經各員覆駁謂總統滿任必須推舉乃上以求 無力者則置水喉儲水缸務使水恒 合夫天下道下以順恆平民情所以昭其大公無私也若如所云則貪戀之徒必萌萌于之心而將以世及為常矣此召亂之道也宜 足用以備不虞而各街又公建水喉 遵祖法以推舉更代為當此議既出眾以為是遂將議員所陳作為罷論同日電音埃及國蘇丹地方其土人揭竿倡亂經埃及 水井專防火災相與推舉理督率 派遣軍兵馳往彈壓不料匪黨聚眾軍兵不敵反為所敗以致匪黨愈形猖獗○輪船遇風 西歷十月十九日紐約發來電音 更練以時操演一旦倉猝有事可不 存桅數枝轟立耳然風勢甚大加以海濤天空茫無涯際莫可如何任其隨風逐浪載沈載浮大埃埃利憂在船面指揮航工料理 待水車牽至自能撲滅矣竊願留心 各務忽被鉅浪湧至將埃利憂捲入海中舟人大恐且悲夫因公殞命不禁悲從中來齊聲大哭嗣得風靖乃獲抵埠誠厚幸也 世務者為之籌及也 本館附識

用事

用事當易集想當事者慮廣識周知人善任必能俯介所請俾姚 君略展其抱負矣○火警續聞 昨錄永興隆烟館失慎一事茲 查其實此烟館與致盛番店之樓相連僅以板作壁聊分彼疆 此界耳及烟燄出鄰近驚心火鐘報警水龍奔赴經督理救火 西官基利偕同人役馳往觀看而火已滅熄因詰二舖誰為禍始 則互相推諉均云不知是前所傳永興隆烟店失慎者實因事出 倉猝未及詳查耳究難難指某店失慎也惟防患未然最宜謹慎 人切勿以舖宇相連易於推諉而輕心以掉也○炮船到港 九 月三十日英國晏當那炮船由福州抵港威多爾曼奈炮船燃 炮接近晏當那炮船亦以炮相酬答故是日下午炮聲轟徹耳也

船遭

船遭颶風 三十日本港初行公司之保雲輪船由新金山谷當律達雲等埠抵港據稱二十 五日船至中途忽遇颶風肆虐巨浪湧如山波騰似壁船被掀簸幾於把持不定 斯時風雨針針頻搖動至晚八點鐘狂風驟更甚於前加以大雨滂沱雷鳴電掣幸二十六 日風勢稍緩始得來港是役也船中各物多被風捲入水中察此風乃由西北方來云○意國 砲船到港 九月三十日意大利國基士度科盧哥林堡砲船抵港港各砲船均為砲炮以 相迎迥而意船亦燃炮答禮按此船為英國倫敦城治品船澳建造經閱數戰乃天下最捷之 砲船也全身皆用木料甚堅固而工復精巧各國砲船似此快捷者惟英國之依利士及馬嬌 利砲船法國之都斐及駕軌的羅寶砲船堪與頡頏耳四艘外則皆遜此一籌也○輪船猝溺 九月二十八日有香港黃埔公司小火船駛至德忌利士埔頭之前偶因機器有壞不能駛 動復遇颶風陡作其伯揚威以致覆溺昨經遣船至其沉溺之處察看情形以期設法 救矣

本局荷蒙佛山鎮各寶號
列翁賜閱循環日報新文紙已歷
多年不勝銘感惟本年該工料紙
墨銀必要有本局印花邊收單及
殷實人到領方可交付如無花邊
收單及殷實人到領請勿悞交至
於代送日報人祇司派日報事務
於收銀一節非其干預特此先爲
佈聞免至後論

火船 茲本公司有堅固快捷火
輪船一隻名詩坤壳準九
月廿六日落貨至十月初
五日開行前往域多厘硤
檀香 倫及檀香山等埠如
客欲附貨搭船者請到本
公司辦房面議並有上等
搭客公房極至相宜此佈
壬午年 九月廿六日

火船前往上海廈門寧波
上等烟臺
本行面議
九月二十九日
太古洋行啟

火船前
啟者本號有火船一隻名亞路云啟期十月初三日落貨至初六日開行前往暹羅如客欲附搭船者請至本號面議
壬午年 閏十月 廿二日
中環公安號啟

火船往安南西貢

茲本號有堅固快捷火船名鳳凰準期三十日落貨至十月初六日下午開行往安南西貢準餉 貴客欲附貨搭船者請至本號面議 牛車水九月 廿八日 香港瑞成號啟

船往新架坡鹿能

茲者本號有火船
壹隻名八都刺士
約十月初八開行
前往星架坡鹿能
倫頓蘇士如貴客
欲搭船付貨者請
至本行面議
光緒八年
九月二十九日
太古洋行謹啟

輪船招商局
啟者本局本屆結帳按股本一百兩定派官利十兩
餘利十兩共二十兩茲定續增股本一百兩兩兩與
舊股之人如舊股一百兩不領此息者加銀八十
兩作股二百兩如領此息者限至年終為止如
不將一百兩之項交來則本局另招新股湊足二百
兩之數凡欲領與不領此息者須將股票票息
摺交來本局先發收條俟總局寄下新式票摺然後
繳回收條換如祇有股票無摺者有息摺無股
票均不能領息并不得轉換新式票摺特此告白
光緒八年 九月十一日 輪船招商局告白

香港德仁
啟者本藥房自帶外國良藥專醫內外奇難
雜症未思哥化到中國歷有年所凡中國土
宜皆已悉悉就地製藥故買用者無不隨手
奏效精神加增應驗如神本藥房再有自製
烏雞養血水久不脫色比別家有過之無不
及并各樣藥膏藥水映畫藥水及各等藥材
出賣價極相宜諸君光顧欲知價值本藥房
已用紙標列明白請到取看便悉此佈
光緒八年 正月 初七 日 宣
香港中環皇后大道德仁藥房謹啟

拍賣地段
啟者拍賣人機地士承典主之命准于英十一月十五號禮拜三即唐十月初五日下午三點鐘有地三單公衆開投
第一單在在投之地段在工務司註冊第一百七十一號在在長街門牌第六十八號一在皇后大道門牌第二百零一號
以九百九十九年為期每年納地稅銀兩磅十六個司令兩個邊士第二單在在投之地段在工務司註冊第一百一
十七號在在長街門牌第五十五號大馬路門牌七十七號連連在該處屋兩間一在在長街門牌
第七十號一在皇后大道門牌第二百零三號以九百九十九年為期每年納地稅銀三磅三個司令六個邊士第三
單在在投之地段在工務司註冊第一百一十七號在在長街門牌第七十二號一在皇后大道門牌第二百零五號
以九百九十九年為期每年納地稅銀三磅十一個司令七個邊士若投得者每百圓先交定銀二十圓其餘限以英
十二月一號交易清楚在狀師處立契惟師狀費用銀俱由買主支理諸君如欲知詳細者請向機地士便知此佈
光緒八年 九月 初三日 於仁洋面燕梳公司謹啟

港文來天
啟者港文來天呢喃沙爐
洋面保險公司價甚相宜
花紅更多並咸北打蘭士
亞蘭的火燭燭規矩妥
善信價極快如 貴客賜
顧請祈 光臨或送至上
環恒信益內譚玉泉收作
為實據無誤此佈
光緒八年 九月初三日
代理人譚臣公司佈啟

有銀
啟者本公司有銀出揭
但必須有屋宇地段貨
倉等為按當方准信若
欲揭銀者可將業契粘
來查明親身到皇后大
道第十三號門牌雲公
司處即金寶銀行舊渣
打銀行對面太古樓上
面議可也 三三三
三月吉日雲公司稟啟

上等火柴
啟者英國祖家末士碧古威力士
及魯倫士火藥公司俱係附搭未
士味也洋行代沽並無分附別家
發售該公司之火藥加功製作格
外幼淨功力甚大遠近馳名現承
接英國兵家火藥及各國中國軍
營常用此公司之火藥也貨真價
實諸君光顧祈移 玉至 行面
議是荷特此佈聞 玉至 行面
光緒八年 香港味也洋行謹啟

煤炭
啟者香港中環
永勝街門牌第
十五號義和隆
號常有安南煤
炭發售此煤質
甚佳價亦相宜
諸君光顧請移
玉步此佈
二月十八日
義和隆謹啟

燕仁於
敬啟者本公司是年三月初次開派辛巳歲之同頭花紅每賜
顧實銀一百員已派回二十五員因昨有銀存今議再派
五員而股息初次每股已派銀一百五十二員今議再派三十
員至初次派息撥入盈餘積項銀三萬二千六百二十二員是
次又撥入盈餘積項銀六千五百二十四員現總計共存盈餘
積項銀四十二萬三千七百四十四員此外另存銀九萬八千
九百員備辛巳年照價數等項開支若此款無庸支需則值
理人再議分派現年壬午歲蒙 各富商光顧已獲利約五十
萬餘員仍望 各富商源源惠顧是禱特此佈達 豐十
壬午年 九月初三日 於仁洋面燕梳公司謹啟

小貨
啟者本店常有各埠煤
炭發客堅固快捷火船
存貨只貨往各處或帶
快信或遊河拖船出入
口俱皆利便妥當 如
貴客光顧請至同文街
興利店面議價甚相宜
此佈
光緒八年正月十八日
同文街興利店謹啟

貨倉
啟者本棧有石貨倉數座倉
地乾潔四面通氣安頓貨物
并無朽壞之虞更有木馬頭
一座火船帆船渡船貨艇均
可泊泊不拘早晚禮拜上落
貨物棧租相宜銀兩常便出
按貨物利息相宜諸 尊光
顧請移玉到本棧面議特此
佈聞 石塘咀棧棧
何三西人仔士全啟 三三

屈臣氏大藥房
本局自道光廿二年在港開張發售膏丹丸散藥料
遠近馳名因有假冒招牌故特稟准用龍麟伴塔為
記庶免弊混 貴客賜顧祈細認每藥有貼印紅黃
黑三色龍麟伴塔招牌方是真貨至告白尾所印之
樣未設顏色不過當模呈覽矣
原創 一在香港中環
後 一在英京
一在廣州沙基大街
一在天津南京路
近分枝 一在福州南台
一在小呂宋橋頭
屈臣氏謹識

黑鉛條
啟者本公司雙龍
黑鉛條是上等好貨
甚為合用專託香港
味也洋行發售並無
分託別家 貴客光
顧請到味也洋行面
議價目相宜常有便
貨特此佈聞 豐十
光緒七年八月
味也洋行代啟

煤炭
啟者本店常有
上等各埠煤炭
發客價甚相宜
貴客賜顧者
請至中環海傍
鐵行左便寓浩
泰隆內此佈
光緒五年正月
十四日 二五
怡生店謹啟

天祥洋行
啟者李味士甸曼臣茲我
設在英京專製各款上等正
色顏料創自百有餘年名馳中
外今特分枝在香港特托天
祥洋行代理專接定貨並有
現貨發客俾得利便富商通
時採辦貨真價實相宜如欲
光顧者請移玉到 天祥洋
行面議是荷 辛巳年元月
吉日李味士甸曼臣啟

小貨
啟者本店常有各埠煤
炭發客堅固快捷火船
存貨只貨往各處或帶
快信或遊河拖船出入
口俱皆利便妥當 如
貴客光顧請至同文街
興利店面議價甚相宜
此佈
光緒八年正月十八日
同文街興利店謹啟

貨倉
啟者本棧有石貨倉數座倉
地乾潔四面通氣安頓貨物
并無朽壞之虞更有木馬頭
一座火船帆船渡船貨艇均
可泊泊不拘早晚禮拜上落
貨物棧租相宜銀兩常便出
按貨物利息相宜諸 尊光
顧請移玉到本棧面議特此
佈聞 石塘咀棧棧
何三西人仔士全啟 三三

屈臣氏大藥房
戒煙精功用說
戒煙精者乃本局獨得秘法不惜工本務期剋制
洋煙之癮無得吸煙之人令其自戒斷永無後患
與別家所售戒煙藥迥不相同歷蒙 中國列位
大人獎譽幸已京省馳名矣惟近日奸惡者佈散謠
言似謂服此戒煙藥斷癮而難保無虞等語則大負
本局立心與 中國除害之意況且服此不獨斷癮
兼可令人健飯身體壯旺請看以下容君細認辨惑
論自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒煙者之
大機會也於本局實為厚望焉 每包銀七分二厘

靈效清補丸
功用說 此丸清熱利水 婦科調經丸功用說
去濕能清補氣血調和精氣神服之身體
倍健百病不生兼治虛火上升熱煩燥
眩暈作嘔心腹疼痛胸膈腹背四肢
骨痛大便結滯酒風脚氣蠱脹癰疽黃
食黃疸痔瘡癰癤脫肛等症前治
婦女閉經經期不調及肝腎不和虛損
量眩精神困倦坐臥不安之症皆能治
之服法詳載單內照如法服食無不
神驗 每樽價大一銀錢分 小五分
中一錢八分小七分

容顏煥發
容顏煥發感陳情論 蓋聞說言之起以惑而生謠詠之興非詳莫辨僕身受屈君之德耳聞屈君之說
德固不敢忘謹尤不敢諱也憶僕以煙霞癮癯失足英年日月遷流羈身廿載自庚寅歲夏之聞忽悟
迷途苦脫離而無術思登彼岸縱呼樺以何能不意買得江旋識屈君之面竟爾將癮渡世務期伸已
之忱遂惠我以靈丹起沈疴於反掌固已恩德難領藉日報以揚名澤本肌淪異風聞而紀實矣乃者人
言伐異眾論謂謂丹靈功高絕境沈淪於一旦恐黃泉路近空悲拜賜於三年僕爾時聞語心驚撫
色變既將疑而將信詎不懼而不憂無何三易炎涼涼光屢過而幾經霜暑馬齒仍增轉覺體健身強不
必向青囊而藥之神清氣朗無虞當白晝而魔纏東坡老今又重來諸君若依然不死在人則幾疑再世
在僕則實戴二天則所謂舊藥復萌移花易葉固未落而石已出瓦遠解而冰旋消者僕也僕有意共渡
迷津不惜殷勤剖白願同人早離苦海無妨垂青將救難除災覺濟世尚多寶筏俾醉生夢死知隨
時可放屠刀則僕今日之言固以誌一己之歡亦以造斯人之福豈特為屈君解嘲破曉而已哉

風濕症散
功用說 此散專治風濕流濕及
暑濕乍冷乍熱頭痛口乾便溺赤
週身抖擻四肢沉倦等症既無病平
人服之亦能清補體壯除痰滯最為
有益如患瘧疾者宜每日服此散三
次每次服六厘至一二為度用茶
調服但瘧發之時不宜服食須在未
發之前即發之後服之可也如平人
欲清補身體者每次服散二厘用茶
飲之無不奏效
每樽價銀一錢零八厘

酒風丸
功用說 此丸
專治酒風脚痛及風痰濕
氣凝結筋絡下部麻木腰
腿酸軟腫痛風痰鶴膝等
症每日宜服三次每次服
兩丸在飯後服之為合倘
年久症深晚間加服兩丸
如法日服無不奏效
每樽價銀大三錢六分
中一錢八分小七分二厘

本藥房原創
香港中環皇后大道對門 一在英京反出
治大街後 一在廣州沙基大街近分枝 一在上海第
二十四號南京路 一在福州南台廣東會館隔鄰 一在小
呂宋第十四號橋頭兼理發行店附寄各省各埠發售以便
貴客易於購買倘有行店無論在何省遠近欲取各款藥
料發售者請函致本局以便兌給務於原價酌減以便易於販
賣得以及廣濟世是所厚望焉近有在外埠假冒本藥房招牌
者不但希圖射利誠恐傷人傷人 諸尊賜顧請認明准用
龍麟伴塔為記別人不得冒效 光緒八年 九月初五日
西歷一千八百八十二年 十月十六號 屈臣氏大藥房啟

屈臣氏大藥房
採選妙藥精製
各項膏丹丸散
藥油藥水
藥餅藥
冰香油
香水
名戒洋
烟精粉
另有泰
西各種
奇巧製
藥器皿
玩器什
物發售

戒煙精功用說
戒煙精者乃本局獨得秘法不惜工本務期剋制
洋煙之癮無得吸煙之人令其自戒斷永無後患
與別家所售戒煙藥迥不相同歷蒙 中國列位
大人獎譽幸已京省馳名矣惟近日奸惡者佈散謠
言似謂服此戒煙藥斷癮而難保無虞等語則大負
本局立心與 中國除害之意況且服此不獨斷癮
兼可令人健飯身體壯旺請看以下容君細認辨惑
論自當了然幸勿為浮言所阻致誤有志戒煙者之
大機會也於本局實為厚望焉 每包銀七分二厘

靈效清補丸
功用說 此丸清熱利水 婦科調經丸功用說
去濕能清補氣血調和精氣神服之身體
倍健百病不生兼治虛火上升熱煩燥
眩暈作嘔心腹疼痛胸膈腹背四肢
骨痛大便結滯酒風脚氣蠱脹癰疽黃
食黃疸痔瘡癰癤脫肛等症前治
婦女閉經經期不調及肝腎不和虛損
量眩精神困倦坐臥不安之症皆能治
之服法詳載單內照如法服食無不
神驗 每樽價大一銀錢分 小五分
中一錢八分小七分

容顏煥發
容顏煥發感陳情論 蓋聞說言之起以惑而生謠詠之興非詳莫辨僕身受屈君之德耳聞屈君之說
德固不敢忘謹尤不敢諱也憶僕以煙霞癮癯失足英年日月遷流羈身廿載自庚寅歲夏之聞忽悟
迷途苦脫離而無術思登彼岸縱呼樺以何能不意買得江旋識屈君之面竟爾將癮渡世務期伸已
之忱遂惠我以靈丹起沈疴於反掌固已恩德難領藉日報以揚名澤本肌淪異風聞而紀實矣乃者人
言伐異眾論謂謂丹靈功高絕境沈淪於一旦恐黃泉路近空悲拜賜於三年僕爾時聞語心驚撫
色變既將疑而將信詎不懼而不憂無何三易炎涼涼光屢過而幾經霜暑馬齒仍增轉覺體健身強不
必向青囊而藥之神清氣朗無虞當白晝而魔纏東坡老今又重來諸君若依然不死在人則幾疑再世
在僕則實戴二天則所謂舊藥復萌移花易葉固未落而石已出瓦遠解而冰旋消者僕也僕有意共渡
迷津不惜殷勤剖白願同人早離苦海無妨垂青將救難除災覺濟世尚多寶筏俾醉生夢死知隨
時可放屠刀則僕今日之言固以誌一己之歡亦以造斯人之福豈特為屈君解嘲破曉而已哉

風濕症散
功用說 此散專治風濕流濕及
暑濕乍冷乍熱頭痛口乾便溺赤
週身抖擻四肢沉倦等症既無病平
人服之亦能清補體壯除痰滯最為
有益如患瘧疾者宜每日服此散三
次每次服六厘至一二為度用茶
調服但瘧發之時不宜服食須在未
發之前即發之後服之可也如平人
欲清補身體者每次服散二厘用茶
飲之無不奏效
每樽價銀一錢零八厘

酒風丸
功用說 此丸
專治酒風脚痛及風痰濕
氣凝結筋絡下部麻木腰
腿酸軟腫痛風痰鶴膝等
症每日宜服三次每次服
兩丸在飯後服之為合倘
年久症深晚間加服兩丸
如法日服無不奏效
每樽價銀大三錢六分
中一錢八分小七分二厘